

Zeitschrift: Übermittler = Transmissions = Transmissioni
Herausgeber: Eidgenössischer Verband der Übermittlungstruppen; Schweiz.
Vereinigung der Feldtelegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere
Band: 4 (1996)
Heft: 8

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 19.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Uebermittler Transmissions Trasmissioni

Zeitschrift der Kommunikation

Offizielles Organ des Eidg. Verbandes der Uebermittlungstruppen (EVU) und der Schweiz. Vereinigung der Feldtelegrafene-Offiziere und -Unteroffiziere (Ftg).

Organe officiel de l'Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) et de l'Association Suisse des Officiers et Sous-officiers du Télégraphe de Campagne.

Organo ufficiale dell' Associazione Svizzera delle Truppe di Trasmissione ASTT e dell' Associazione Svizzera degli Ufficiali e Sottufficiali Telegrafo da Campo.

Erscheinung

Am 1. Mittwoch des Monats
(ausgenommen Doppelnummern)

Nachdruck

Nur mit ausdrücklicher Bewilligung der Redaktion gestattet

Redaktion, Layoutgestaltung und Inserateverwaltung

Beat Aebischer
Meisenweg 29
3110 Münsingen
Tel. 031/ 722 07 45
Fax 031/ 722 07 49

Regionalredaktor italienisch

Dante Bandinelli
Via F.Zorzi 2
6512 Giubiasco Tel. 091/ 857 11 66

Regionalredaktorin französisch

Anouk Parel
Bruchackerstrasse 5
2575 Gerolfingen Tel. 032/ 86 26 73

Adressenverwaltung

Bruno Heutschi, Postfach
3132 Riggisberg

Rechnungswesen

Urs Marcandella, Postfach 492
8201 Schaffhausen
P 053/ 24 41 41; Fax 053/ 25 48 53

Druck und Versand

Bühlmann Druck und Verlag AG
Thunstrasse 8
3000 Bern 6

Editorial

Werte Leserin,

Werter Leser,

Tief bewegt nahmen wir Abschied von unserem treuen Kameraden Albert Heierli, der so unerwartet und viel zu früh mitten aus einem noch blühenden Leben gerissen wurde.

Die vorliegende Ausgabe soll ihm gewidmet sein.

Euer Zentralpräsident

Hansjörg Hess

Inhalt dieser Nummer

Seite

Zur Erinnerung an Adj Uof Albert Heierli	3
Vorschau:	
Herbst Präsidentenkonferenz/Conférence des présidents automnale	4
Procès-verbal de la 65ème Ass. Générale du 14 juin 1996 à Fribourg	5
Ftg-Cup 1996, Rapperswil "Rosencup 96"	13
Veranstaltungen (ausserdienstliche Tätigkeiten)	15
Frequenzprognosen	16
EVU-Veranstaltungskalender	17
EVU-Sektionsmitteilungen	19
Vorschau:	
Ordentliche Delegiertenversammlung EVU 1997 in Lugano Assemblée des Délégués 1997 à Lugano	33
Kontaktadressen	34
Vorschau auf die Ausgabe: Oktober/November 1996	36

Titelseite

Das Titelphoto "OHNE TITEL" wurde uns freundlicherweise von

Delio Romang

GALERIE
HAUPTSTRASSE - 3780 GSTAAD

mit Genehmigung von der Frau des bekannten Künstlers
PEDRO LUIS RAOTA zur Verfügung gestellt.